

Briuselis, 2024 04 26
C(2024) 2963 final

KLAIDŲ IŠTAISYMAS

2023 m. rugpjūčio 17 d. Komisijos deleguotojo reglamento (ES) 2023/2465, kuriuo dėl prekybos kiaušinių standartų papildomas Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1308/2013 ir panaikinamas Komisijos reglamentas (EB) Nr. 589/2008, klaidų ištaisymas

(Europos Sąjungos oficialusis leidinys L, 2023/2465, 2023 m. lapkričio 8 d.)

KLAIDŲ IŠTAISYMAS

2023 m. rugpjūčio 17 d. Komisijos deleguotojo reglamento (ES) 2023/2465, kuriuo dėl prekybos kiaušiniais standartų papildomas Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1308/2013 ir panaikinamas Komisijos reglamentas (EB) Nr. 589/2008, klaidų ištaisymas

(Europos Sąjungos oficialusis leidinys L, 2023/2465, 2023 m. lapkričio 8 d.)

12 puslapyje I priedas išdėstomas taip:

„I PRIEDAS

11 straipsnio 2 dalies antros pastraipos a punkte nurodyti terminai

Kalbų kodai	1	2	3
BG	„Яйца от кокошки – свободно отглеждане на открито“	„Яйца от кокошки – подово отглеждане“	„Яйца от кокошки - отглеждани в уголемени клетки“
ES	„Huevos de gallinas camperas“	„Huevos de gallinas sueltas en el gallinero“	„Huevos de gallinas criadas en jaulas acondicionadas“
CZ	„Vejce nosnic ve volném výběhu“	„Vejce nosnic v halách“	„Vejce nosnic v klecích/obohacené klece“
DA	„Frilandsæg“	„Skrabeæg“	„Æg fra stimulusberigede bure“
DE	„Eier aus Freilandhaltung“	„Eier aus Bodenhaltung“	„Eier aus ausgestalteter Käfighaltung“
ET	„Vabalt peetavate kanade munad“	„Õrrekanade munad“	„Täiustatud puuris peetavate kanade munad“
EL	„Αυγά ελεύθερης βοσκής“	„Αυγά αχυρώνα ή αυγά στρωμνής“	„Αυγά αναβαθμισμένων / διευθετημένων κλωβών“
EN	„Free range eggs“	„Barn eggs“	„Eggs from enriched cages hens“
FR	„Œufs de poules élevées en plein air“	„Œufs de poules élevées au sol“	„Œufs de poules élevées en cages aménagées“

HR	„Jaja iz slobodnog uzgoja“	„Jaja iz štalskog (podnog) uzgoja“	„Jaja iz obogaćenih kaveza“
GA	„Uibheacha saor-raoin“	„Uibheacha sciobóil“	„Uibheacha ó chearca a choinnítear i gcásanna cúbarnaí feabhsaithe“
IT	„Uova da allevamento all’aperto“	„Uova da allevamento a terra“	„Uova da allevamento in gabbie attrezzate“
LV	„Brīvās turēšanas apstākļos dētās olas“	„Kūtī dētās olas“	„Uzlabotos sprostos dētās olas“
LT	„Laisvai laikomų vištų kiaušiniai“	„Ant kraiko laikomų vištų kiaušiniai“	„Pagerintuose narveliuose laikomų vištų kiaušiniai“
HU	„Szabad tartásban termelt tojás“	„Alternatív tartásban termelt tojás“	„Berendezett, kiscsoportos tartás(technológiá)ban termelt tojás“
MT	„Bajd tat-tigieg imrobbija barra“	„Bajd tat-tigieg imrobbija ma’ l-art“	„Bajd tat-tigieg imrobbija f’ gageg arrikkiti“
NL	„Eieren van hennen met vrije uitloop“	„Scharreleieren“	„Verrijkte kooi-eieren“
PL	„Jaja z chowu na wolnym wybiegu“	„Jaja z chowu ściółkowego“	„Jaja z chowu w ulepszonych klatkach“
PT	„Ovos de galinhas criadas ao ar livre“	„Ovos de galinhas criadas no solo“	„Ovos de galinhas criadas em gaiolas melhoradas“
RO	„Ouă de găini crescute în aer liber“	„Ouă de găini crescute în hale la sol“	„Ouă de găini crescute în baterii îmbunătățite“
SK	„Vajcia z chovu na voľnom výbehu“	„Vajcia z podstielkového chovu“	„Vajcia z chovu v obohatených kliebkach“
SL	„Jajca iz proste reje“	„Jajca iz hlevske reje“	„Jajca iz reje v obogatenih kletkah“
FI	„Ulkokanojen munia“	„Lattiakanojen munia“	„Virikehäkkikanojen munia“
SV	„Ägg från utehöns“	„Ägg från frigående höns inomhus“	„Ägg från höns i inredda burar“

“.